



## ***Ein deutsch-französischer Sommer – quelle belle affaire!***

Französische Lebensart gefällig? Ein bisschen französischen Wortschatz und Sprache aufbessern? An verschiedensten Aktivitäten mit der deutsch-französischen Gruppe teilnehmen?

8 Tage Lindau am Bodensee und 8 Tage in Narbonne, Frankreich mit Sprachkurs, Freizeit, Kultur, Abenteuer, Ausflügen, Sport und savoir vivre en allemand et en français. Spannend und spaßiges Fremdsprachenlernen in gemischten Lerngruppen ist garantiert.

Der Kreisjugendring Aichach-Friedberg organisiert in Zusammenarbeit mit der Bayerischen Sportjugend (bsj) und Association ROUDEL in Frankreich sowie mit Unterstützung und Förderung des Deutsch-Französischen Jugendwerks (DFJW) auch in diesem Jahr einen binationalen deutsch-französischen Tandem-Sprachkurs, kombiniert mit vielfältigen Aktivitäten.

### **Zum Sprachkurs**

Deutsche und Franzosen nehmen gemeinsam am Kurs teil und werden durch ein qualifiziertes Team von deutschen und französischen Betreuerinnen und Betreuern angeleitet. Die Teilnehmenden helfen sich gegenseitig, die Sprache der Partnerin/ des Partners zu lernen. In den sogenannten „Tandems“ (eine Französin/ ein Franzose und eine Deutsche/ ein Deutscher) sind sie gleichzeitig Lernende der Partnersprache und Lehrende der eigenen Sprache. Mit Hilfe von Erklärungen, Diskussionen und Korrekturen werden die sprachlichen Kenntnisse gegenseitig erweitert. (Wichtig: dies ist **kein** schulischer Unterricht!)

Ergänzend dazu stehen jeden Tag abwechslungsreiche Aktivitäten und Ausflüge auf dem Programm



Jugendherberge Lindau

### **Wann und Wo?**

Der erste Teil findet vom **11.08. bis 19.08.2012 in Lindau am Bodensee / Deutschland** statt. Von dort aus fahren die Teilnehmerinnen und Teilnehmer gemeinsam zum zweiten Veranstaltungsort, um vom **20.08 bis 27.08.2012 in Narbonne / Frankreich** den zweiten Teil des Kurses zu absolvieren.

Die Rückfahrt findet am Montag 27.08.2012 statt.

Die Teilnahme an beiden Kursteilen ist verpflichtend.

Weitere Informationen werden nach Ablauf der Anmeldefrist mit der Teilnahmebestätigung versandt.

Alter: 13-15 Jahre  
Teilnehmer: 12 Deutsche, 12 Franzosen/Französinen;  
mit Vorkenntnissen der Partnersprache  
Ort: Lindau und Narbonne  
Termin: Samstag, 11.08. – Montag, 27.08.2012  
Preis: 520,- Euro

Leistungen: Unterbringung in Mehrbett-Zimmern, Vollpension, Betreuung, durchschnittlich 5 Stunden Sprachunterricht pro Tag, gemeinsame Ausflüge, Aktivitäten, Anreise nach Lindau ab München, Transfer von Lindau nach Narbonne, Frankreich, Heimreise von Narbonne nach München.

Abfahrt und Ankunft am Münchner Hauptbahnhof  
**Anmeldeschluss: 01. Juli 2012**



Narbonne